



Universaltasche aus Büffelleder
Universal bag made from buffalo leather
Sac universel en cuir de buffle
Universele tas van buffelleer



DE 2 | EN 4 | FR 6 | NL 8

DE | Seecode Universaltasche aus Büffelleder

Vielen Dank für den Kauf unserer unverwüstlichen SEECODE Universaltasche aus hochwertigem Büffelle-der, mit der Sie all Ihre Einkäufe transportieren, aber auch Zeitschriften, Kaminholz, Werkzeuge und vieles mehr stilvoll lagern können.

Die Universaltasche aus hochwertigem Büffelle-der wird im Laufe ihres Lebens und der damit verbundenen Beanspruchung immer schöner und erhält einen ganz speziellen Antik-Look.

Damit Sie lange Freude an Ihrer SEECODE Universaltasche aus Büffelle-der haben und sie vollumfänglich nutzen können, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie die Universaltasche aus Büffelle-der nutzen, um Schäden durch falsche Verwendung zu vermeiden. Wenn Sie die Universal-tasche aus Büffelle-der Dritten überlassen, sollte auch diese Bedienungsanleitung mit überreicht werden. Bewahren Sie bitte die Bedienungsanleitung auch zum späteren Nachschlagen auf.

Produkt-Eigenschaften

Größe: 45 x 25 x 25 cm

Lederstärke: 2,5 mm

Gewicht: 1.200 Gramm

Material: Büffelle-der

Tragkraft: bis zu 8 KG

Lieferumfang

- Universaltasche aus Büffelle-der
- Bedienungsanleitung

Vor dem Erstgebrauch:

Prüfen Sie den Inhalt auf Vollständigkeit und auf sichtbare Schäden. Melden Sie eine unvollständige oder beschädigte Lieferung umgehend dem Lieferanten. Bewahren Sie die Originalverpackung während der Gewährleistungs- bzw. Garantiezeit auf, um die Universaltasche aus Büffelle-der im Gewährleis-tungs- bzw. Garantiefall ordnungsgemäß verpackt verschicken zu können. Transportschäden führen zum Erlöschen des Gewährleistungs- bzw. Garantieanspruchs.

Benutzung der SEECODE Universaltasche aus Büffelle-der

Nutzen Sie die Tasche zum Shoppen, zur Lagerung von Kaminholz, Zeitschriften und Werkzeug genauso wie für Picknick- und Gartenumensilien oder Handtücher, Wolldecken, Mützen, Schals und vieles mehr.

In der Reißverschluss-Innentasche können Wertsachen wie Handy, Geldbörse, Schlüssel und Papiere sicher verstaut werden.

Reinigung und Pflege der SEECODE Universaltasche aus Büffelleder

Reinigen Sie die Universaltasche aus Büffelleder mit einem weichen, ggf. leicht feuchten, Tuch. Waschen Sie die Tasche nicht per Hand oder in der Waschmaschine und verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel oder scharfen Chemikalien. Verwenden Sie auch keine metallischen Reinigungsgegenstände. Bei Ölflecken oder Flecken von ausgelaufenen Speisen im inneren der Tasche tupfen Sie diese bitte gründlich mit einem saugfähigen Tuch ab und nutzen Sie anschließend ein Lederreinigungs-Mittel für Rauleder – am besten von Ihrem Schuster.

Für die Lederpflege außen können Sie eine farblose Ledercreme verwenden, die neben einer Reinigung auch das Leder pflegt und glänzen lässt.

Hinweis: Gehen Sie mit der Pflege der Tasche behutsam um, die Universaltasche wird allein durch ihre Beanspruchung immer schöner und erhält einen individuellen Antik-Look.

Garantie/Gewährleistung

Die Gewährleistungsfrist beträgt 24 Monate ab Kaufdatum. Darin enthalten sind 6 Monate Garantie ab Kaufdatum.

Der räumliche Geltungsbereich des Garantieschutzes ist europaweit. Als Beleg hierfür gilt der Kaufbeleg. Das Produkt wurde vor dem Versenden gründlich auf Qualität und Funktionalität geprüft. Ein Ausschluss der Garantie findet unter folgenden Fällen statt:

- bei Veränderungen des Produktes ohne unsere Genehmigung
- bei andersartiger als der oben genannten Verwendung

Bei Inanspruchnahme der Garantie/Gewährleistung senden Sie bitte das vollständige Produkt in einer transportsicheren Verpackung an die Verkaufsstelle zurück, von der das Produkt bezogen wurde. Beschreiben Sie den erkannten Mangel am Produkt und legen Sie der Sendung den Original Kaufbeleg bei. Der Verkäufer behält sich das Recht auf Nacherfüllung vor Erstattung des Kaufpreises vor. Erforderliche Transportkosten werden der Kundschaft bei Feststellung eines gerechtfertigten Anspruchs der gesetzl. Garantie/ Gewährleistung erstattet. Die Inanspruchnahme der gesetzlichen Mängelrechte ist unentgeltlich.

Allgemeine Hinweise

Urheberrecht

Dieses Dokument ist urheberrechtlich geschützt. Jede Vervielfältigung bzw. jeder Nachdruck, auch auszugsweise, sowie die Wiedergabe der Abbildungen, auch im veränderten Zustand, ist nur mit schriftlicher Zustimmung des Herstellers gestattet.

Hinweise zum Umweltschutz



Die verwendeten Verpackungsmaterialien sind recyclebar. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß der örtlich geltenden Vorschriften. Entsorgen Sie das Produkt gemäß den Entsorgungsvorschriften Ihres Landes.

EN | Seecode Universal bag made from buffalo leather

Thank you for purchasing our indestructible SEECODE universal bag made of high-quality buffalo leather, which you can use to transport all your shopping, but also to store magazines, firewood, tools and much more in style.

The universal bag made of high-quality buffalo leather will become more and more beautiful over the course of its life and the associated wear and tear, giving it a very special antique look.

To ensure that you can enjoy your SEECODE universal bag made of buffalo leather for a long time and use it to its full potential, please read these operating instructions carefully before using the universal bag made of buffalo leather to avoid damage caused by incorrect use. If you give the buffalo leather universal bag to a third party, this instruction manual should also be handed over. Please also keep the operating instructions for future reference.

Product features

Size: 45 x 25 x 25 cm

Leather thickness: 2.5 mm

Weight: 1,200 grammes

Material: buffalo leather

Load capacity: up to 8 KG

Scope of delivery

- Universal bag made of buffalo leather
- Instruction manual

Before first use:

Check the contents for completeness and visible damage. Report any incomplete or damaged delivery to the supplier immediately. Keep the original packaging during the warranty or guarantee period so that you can send the buffalo leather universal bag properly packaged in the event of a warranty or guarantee claim. Transport damage will invalidate the warranty or guarantee claim.

Using the SEECODE universal bag made of buffalo leather

Use the bag for shopping, storing firewood, magazines and tools as well as for picnic and garden utensils or towels, woollen blankets, hats, scarves and much more.

Valuables such as mobile phones, wallets, keys and papers can be safely stored in the zipped inner pocket.

Cleaning and care of the SEECODE universal bag made of buffalo leather

Clean the buffalo leather universal bag with a soft, slightly damp cloth if necessary. Do not wash the bag by hand or in the washing machine and do not use abrasive cleaning agents or harsh chemicals. Do not use any metallic cleaning objects either.

If there are oil stains or stains from food spillages inside the bag, please dab them thoroughly with an absorbent cloth and then use a leather cleaning agent for suede - preferably from your cobbler.

For leather care on the outside, you can use a colorless leather cream which, in addition to cleaning, also cares for the leather and makes it shine.

Note: Handle the care of the bag with care, the universal bag will become more and more beautiful through wear and tear alone and will take on an individualized antique look.

Guarantee/warranty

The warranty period is 24 months from the date of purchase. This includes a 6-month guarantee from the date of purchase.

The geographical scope of the guarantee cover is Europe-wide. The proof of purchase serves as proof. The product has been thoroughly checked for quality and functionality before dispatch. The guarantee is excluded in the following cases

- if the product has been modified without our authorization
- in the event of use other than that specified above

If you make a claim under the guarantee/warranty, please return the complete product in transport-safe packaging to the point of sale from which the product was purchased. Describe the recognized defect in the product and enclose the original proof of purchase with the consignment. The seller reserves the right to subsequent fulfilment before reimbursement of the purchase price. Necessary transport costs will be reimbursed to the customer if a justified claim under the statutory guarantee/warranty is established. The utilization of statutory warranty rights is free of charge.

General information

Copyright

This document is protected by copyright. Any duplication or reprinting, even in extracts, as well as the reproduction of the illustrations, even in modified form, is only permitted with the written consent of the manufacturer.

Notes on environmental protection



The packaging materials used are recyclable. Dispose of packaging materials that are no longer required in accordance with local regulations. Dispose of the product in accordance with the disposal regulations of your country.

FR | Seecode Sac universel en cuir de buffle

Nous vous remercions d'avoir acheté notre sac universel SEECODE indestructible en cuir de buffle de qualité supérieure, qui vous permettra de transporter toutes vos courses, mais aussi de ranger avec style vos magazines, votre bois de chauffage, vos outils et bien plus encore.

Le sac universel en cuir de buffle de qualité supérieure s'embellit au fil de sa vie et de l'utilisation qui en est faite, et prend un aspect antique très particulier.

Pour que vous puissiez profiter longtemps de votre sac universel en cuir de buffle SEECODE et l'utiliser pleinement, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser le sac universel en cuir de buffle afin d'éviter tout dommage dû à une mauvaise utilisation. Si vous confiez le sac universel en cuir de buffle à un tiers, ce mode d'emploi doit également être remis. Conservez également le mode d'emploi pour pouvoir vous y référer ultérieurement.

Caractéristiques du produit

Taille : 45 x 25 x 25 cm

Épaisseur du cuir : 2,5 mm

Poids : 1.200 grammes

Matériau : cuir de buffle

Capacité de charge : jusqu'à 8 KG

Contenu de la livraison

- Sac universel en cuir de buffle
- Instructions d'utilisation

Avant la première utilisation :

Vérifiez que le contenu est complet et qu'il n'y a pas de dommages visibles. Signalez toute livraison incomplète

ou endommagé est immédiatement signalé au fournisseur. Conservez l'emballage d'origine pendant la période de garantie afin de pouvoir envoyer l'étui universel en cuir de buffle correctement emballé en cas de recours à la garantie. Tout dommage dû au transport entraîne l'annulation de la garantie.

Utilisation du sac universel SEECODE en cuir de buffle

Utilisez le sac pour faire du shopping, pour ranger du bois de chauffage, des magazines et des outils, mais aussi pour les ustensiles de pique-nique et de jardinage ou les serviettes, les couvertures en laine, les bonnets, les écharpes et bien plus encore.

Les objets de valeur comme le téléphone portable, le portefeuille, les clés et les papiers peuvent être rangés en toute sécurité dans la poche intérieure zippée.

Nettoyage et entretien du sac universel SEECODE en cuir de buffle

Nettoyez le sac universel en cuir de buffle avec un chiffon doux, éventuellement légèrement humide. Ne lavez pas le sac à la main ou en machine et n'utilisez pas de produits de nettoyage abrasifs ou de produits chimiques agressifs. N'utilisez pas non plus d'objets de nettoyage métalliques.

En cas de taches d'huile ou d'aliments renversés à l'intérieur du sac, tamponnez-les soigneusement avec un chiffon absorbant et utilisez ensuite un produit de nettoyage pour cuir rugueux - de préférence celui de votre cordonnier.

Pour l'entretien du cuir à l'extérieur, vous pouvez utiliser une crème pour cuir incolore qui, en plus de nettoyer, nourrit et fait briller le cuir.

Remarque : prenez soin de votre sac avec précaution, le sac universel deviendra de plus en plus beau rien que par sa sollicitation et obtiendra un look antique individuel.

Garantie/garantie

La durée de la garantie est de 24 mois à compter de la date d'achat. Ce délai comprend une garantie de 6 mois à compter de la date d'achat.

La couverture géographique de la garantie s'étend à toute l'Europe. La preuve d'achat fait office de justificatif. La qualité et la fonctionnalité du produit ont été minutieusement contrôlées avant l'envoi. La garantie est exclue dans les cas suivants :

- en cas de modification du produit sans notre autorisation
- en cas d'utilisation autre que celle mentionnée ci-dessus

En cas de recours à la garantie/garantie, veuillez renvoyer le produit complet dans un emballage résistant au transport au point de vente où le produit a été acheté. Décrivez le défaut constaté sur le produit et joignez à l'envoi la preuve d'achat originale. Le vendeur se réserve le droit de réparer le produit avant de rembourser le prix d'achat. Les frais de transport nécessaires seront remboursés à la clientèle en cas de constatation d'un droit justifié de la garantie légale/du droit de garantie. Le recours aux droits légaux en matière de vices est gratuit.

Remarques générales

Droit d'auteur

Ce document est protégé par les droits d'auteur. Toute reproduction ou réimpression, même partielle, ainsi que la représentation des illustrations, même modifiées, ne sont autorisées qu'avec l'accord écrit du fabricant.

Remarques concernant la protection de l'environnement



Les matériaux d'emballage utilisés sont recyclables. Éliminez les matériaux d'emballage qui ne sont plus utilisés conformément aux réglementations locales en vigueur. Éliminez le produit conformément aux réglementations en vigueur dans votre pays en matière d'élimination des déchets.

NL | Seecode universele tas van buffelleer

Hartelijk dank voor de aankoop van onze onverwoestbare universele tas van buffelleer van hoge kwaliteit, waarmee je al je boodschappen kunt vervoeren, maar ook tijdschriften, hardhout, gereedschap en nog veel meer in stijl kunt opbergen.

De universele tas van hoogwaardig buffelleer wordt in de loop van zijn leven en de daarmee gepaard gaande slijtage steeds mooier, waardoor hij een heel bijzondere antieke uitstraling krijgt.

Om ervoor te zorgen dat je lang plezier hebt van je universele tas van buffelleer van SEECODE en dat je hem optimaal kunt gebruiken, moet je deze gebruiksaanwijzing voordat je de universele tas van buffelleer in gebruik neemt goed doorlezen om schade door verkeerd gebruik te voorkomen. Als je de universele tas van buffelleer aan derden geeft, moet deze gebruiksaanwijzing ook worden overhandigd. Bewaar de gebruiksaanwijzing ook voor toekomstig gebruik.

Productkenmerken

Afmeting: 45 x 25 x 25 cm

Dikte leer: 2,5 mm

Gewicht: 1.200 gram

Materiaal: buffelleer

Belastbaarheid: tot 8 KG

Omvang van de levering

- Universele tas van buffelleer
- Gebruiksaanwijzing

Voor het eerste gebruik:

Controleer de inhoud op volledigheid en zichtbare beschadigingen. Rapporteer elke onvolledige of beschadigde levering direct aan de leverancier. Bewaar de originele verpakking tijdens de garantie- of waarborgperiode, zodat je de buffelleer universele tas goed verpakt kunt opsturen in geval van een garantie- of waarborgclaim. Bij transportschade vervalt de aanspraak op garantie.

Gebruik van de SEECODE universele tas van buffelleer

Gebruik de tas voor boodschappen, het opbergen van brandhout, tijdschriften en gereedschap, maar ook voor picknick- en tuinspullen of handdoeken, wollen dekens, mutsen, sjaals en nog veel meer.

Waardevolle spullen zoals mobiele telefoons, portemonnees, sleutels en papieren kunnen veilig worden opgeborgen in de binnenzak met rits.

Reiniging en onderhoud van de SEECODE universele tas van buffelleer

Reinig de universele tas van buffelleer indien nodig met een zachte, licht vochtige doek. Was de tas niet met de hand of in de wasmachine en gebruik geen schurende reinigingsmiddelen of agressieve chemicaliën. Gebruik ook geen metalen schoonmaakmiddelen.

Als er olieplekken of vlekken van gemorst voedsel in de tas zitten, dep deze dan grondig met een absorberende doek en gebruik vervolgens een leerreinigingsmiddel voor suède - bij voorkeur van uw schoenmaker.

Voor het onderhoud van het leer aan de buitenkant kun je een kleurloze leer crème gebruiken die het leer niet alleen reinigt, maar ook verzorgt en laat glanzen.

Opmerking: Ga zorgvuldig om met het onderhoud van de tas, de universele tas zal alleen al door slijtage steeds mooier worden en een individuele antieke uitstraling krijgen.

Garantie

De garantieperiode is 24 maanden vanaf de aankoopdatum. Dit is inclusief 6 maanden garantie vanaf de aankoopdatum.

De garantie geldt voor heel Europa. Het aankoopbewijs dient als bewijs. Het product is voor verzending grondig gecontroleerd op kwaliteit en functionaliteit. De garantie is uitgesloten in de volgende gevallen

- als het product zonder onze toestemming werd gewijzigd
- bij ander gebruik dan hierboven aangegeven

Als u een beroep doet op de garantie, stuur dan het volledige product in een transportveilige verpakking terug naar het verkooppunt waar u het product hebt gekocht. Beschrijf het erkende defect aan het product en voeg het originele aankoopbewijs bij de zending. De verkoper behoudt zich het recht op nakoming achteraf voor voordat de aankoopprijs wordt terugbetaald. Noodzakelijke transportkosten worden aan de klant vergoed als een gerechtvaardigde claim onder de wettelijke garantie wordt vastgesteld. Het gebruik van wettelijke garantierechten is gratis.

Algemene informatie

Auteursrecht

Dit document is auteursrechtelijk beschermd. Vermenigvuldiging of herdruk, ook in uittreksels, evenals weergave van de afbeeldingen, ook in gewijzigde vorm, is alleen toegestaan met schriftelijke toestemming van de fabrikant.

Opmerkingen over milieubescherming



De gebruikte verpakkingsmaterialen zijn recyclebaar. Gooi verpakkingsmateriaal dat niet langer nodig is weg volgens de plaatselijke voorschriften. Voer het product af volgens de afvalverwerkingsrichtlijnen van uw land.

Mobiset GmbH - Rösrather Straße 333 - 51107 Köln
Tel: +49 221 989 52 0 - Fax: +49 221 989 52 39
www.mobiset.de